

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

RAPPEL

M. Jean-François Martel
A-350, rue Laval
Sherbrooke, Québec
J1C 0R1
Tél.: (819) 636-0092

Certificat : **1766670**
Demande d'analyse : 100023211
Date du rapport: 2017-08-03
Projet client : Analyses d'eau de surface
Bon de commande : NA
Chargé de projets : Francis Desaulniers : 514-332-6001
Adresse courriel : francisdesaulniers@labenvironex.com

Données sur le prélèvement

Échantillon Environex : 3199542

Identification client : NA

Nom du préleveur : Cybelle Boucher

Lieu du prélèvement : Lac à la Truite

Chlore résiduel libre : NA

Chlore résiduel total : NA

Nature : Eau de surface

Date de prélèvement: 2017-07-25

Date de réception: 2017-07-25

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Laboratoire
Phosphore Total Ultra-Trace	Oui	ILCE-069			2017-07-26	LG
Résultat			0.0020	mg/L		
Carbone organique dissous (EP)	Non	ILCE-059			2017-07-31	LG
Résultat			6.5	mg/L		
Chlorophylle A	Non	ST			2017-07-28	ST
Chlorophylle A			3.40	µg/L		

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 13.0°C
Projet: Lac à la Truite

Commentaires du certificat :

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées [] = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 1 de 8

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

RAPPEL

M. Jean-François Martel
A-350, rue Laval
Sherbrooke, Québec
J1C 0R1
Tél.: (819) 636-0092

Certificat : **1766670**
Demande d'analyse : 100023211
Date du rapport: 2017-08-03
Projet client : Analyses d'eau de surface
Bon de commande : NA
Chargé de projets : Francis Desaulniers : 514-332-6001
Adresse courriel : francisdesaulniers@labenvironex.com

Données sur le prélèvement

Échantillon Environex :	3199560	Nature :	Eau de surface
Identification client :	Garneau	Date de prélèvement:	2017-07-25
Nom du préleveur :	Cybelle Boucher	Date de réception:	2017-07-25
Lieu du prélèvement :	Lac à la Truite	Chlore résiduel libre :	NA
		Chlore résiduel total :	NA

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Laboratoire
Dénombrement des coliformes fécaux	Oui	MBIO11/ILME40			2017-07-25	LG
Coliformes fécaux			85	UFC/100mL		
Matières en suspension	Oui	CHM03/ILCE12			2017-07-31	LG
Résultat			5	mg/L		
Phosphore Total Ultra-Trace	Oui	ILCE-069			2017-07-26	LG
Résultat			0.0139	mg/L		

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 13.0°C
Projet: Lac à la Truite

Commentaires du certificat :

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées [] = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH :Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 2 de 8

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

RAPPEL

M. Jean-François Martel
A-350, rue Laval
Sherbrooke, Québec
J1C 0R1
Tél.: (819) 636-0092

Certificat : **1766670**
Demande d'analyse : 100023211
Date du rapport: 2017-08-03
Projet client : Analyses d'eau de surface
Bon de commande : NA
Chargé de projets : Francis Desaulniers : 514-332-6001
Adresse courriel : francisdesaulniers@labenvironex.com

Données sur le prélèvement

Échantillon Environex :	3199561				
Identification client :	Épervière		Nature :	Eau de surface	
Nom du préleveur :	Cybelle Boucher		Date de prélèvement:	2017-07-25	
Lieu du prélèvement :	Lac à la Truite	Chlore résiduel libre :	NA	Date de réception:	2017-07-25
		Chlore résiduel total :	NA		

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Laboratoire
Dénombrement des coliformes fécaux	Oui	MBIO11/ILME40			2017-07-25	LG
Coliformes fécaux			46	UFC/100mL		
Matières en suspension	Oui	CHM03/ILCE12			2017-07-31	LG
Résultat			4	mg/L		
Phosphore Total Ultra-Trace	Oui	ILCE-069			2017-07-26	LG
Résultat			0.0265	mg/L		

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 13.0°C
Projet: Lac à la Truite

Commentaires du certificat :

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 3 de 8

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

RAPPEL

M. Jean-François Martel
A-350, rue Laval
Sherbrooke, Québec
J1C 0R1
Tél.: (819) 636-0092

Certificat : **1766670**
Demande d'analyse : 100023211
Date du rapport: 2017-08-03
Projet client : Analyses d'eau de surface
Bon de commande : NA
Chargé de projets : Francis Desaulniers : 514-332-6001
Adresse courriel : francisdesaulniers@labenvironex.com

Données sur le prélèvement

Échantillon Environex :	3199562	Nature :	Eau de surface
Identification client :	Fleur de mai	Date de prélèvement:	2017-07-25
Nom du préleveur :	Cybelle Boucher	Date de réception:	2017-07-25
Lieu du prélèvement :	Lac à la Truite	Chlore résiduel libre :	NA
		Chlore résiduel total :	NA

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Laboratoire
Dénombrement des coliformes fécaux	Oui	MBIO11/ILME40			2017-07-25	LG
Coliformes fécaux			48	UFC/100mL		
Matières en suspension	Oui	CHM03/ILCE12			2017-07-31	LG
Résultat			<3	mg/L		
Phosphore Total Ultra-Trace	Oui	ILCE-069			2017-07-26	LG
Résultat			0.0067	mg/L		

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 13.0°C
Projet: Lac à la Truite

Commentaires du certificat :

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 4 de 8

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

RAPPEL

M. Jean-François Martel
A-350, rue Laval
Sherbrooke, Québec
J1C 0R1
Tél.: (819) 636-0092

Certificat : **1766670**
Demande d'analyse : 100023211
Date du rapport: 2017-08-03
Projet client : Analyses d'eau de surface
Bon de commande : NA
Chargé de projets : Francis Desaulniers : 514-332-6001
Adresse courriel : francisdesaulniers@labenvironex.com

Données sur le prélèvement

Échantillon Environex :	3199563	Nature :	Eau de surface
Identification client :	Chemin Lac à la truite	Date de prélèvement:	2017-07-25
Nom du préleveur :	Cybelle Boucher	Date de réception:	2017-07-25
Lieu du prélèvement :	Lac à la Truite	Chlore résiduel libre :	NA
		Chlore résiduel total :	NA

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Laboratoire
Dénombrement des coliformes fécaux	Oui	MBIO11/ILME40			2017-07-25	LG
Coliformes fécaux			0	UFC/100mL		
Matières en suspension	Oui	CHM03/ILCE12			2017-07-31	LG
Résultat			<3	mg/L		
Phosphore Total Ultra-Trace	Oui	ILCE-069			2017-07-26	LG
Résultat			0.0018	mg/L		

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 13.0°C
Projet: Lac à la Truite

Commentaires du certificat :

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées [] = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 5 de 8

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

RAPPEL

M. Jean-François Martel
A-350, rue Laval
Sherbrooke, Québec
J1C 0R1
Tél.: (819) 636-0092

Certificat : **1766670**
Demande d'analyse : 100023211
Date du rapport: 2017-08-03
Projet client : Analyses d'eau de surface
Bon de commande : NA
Chargé de projets : Francis Desaulniers : 514-332-6001
Adresse courriel : francisdesaulniers@labenvironex.com

Données sur le prélèvement

Échantillon Environex :	3199566	Nature :	Eau de surface
Identification client :	Plage 1	Date de prélèvement:	2017-07-25
Nom du préleveur :	Cybelle Boucher	Date de réception:	2017-07-25
Lieu du prélèvement :	Lac à la Truite	Chlore résiduel libre :	NA
		Chlore résiduel total :	NA

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Laboratoire
Dénombrement des coliformes fécaux	Oui	MBIO11/ILME40			2017-07-25	LG
Coliformes fécaux			1	UFC/100mL		

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 13.0°C
Projet: Lac à la Truite

Commentaires du certificat :

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 6 de 8

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

RAPPEL

M. Jean-François Martel
A-350, rue Laval
Sherbrooke, Québec
J1C 0R1
Tél.: (819) 636-0092

Certificat : **1766670**
Demande d'analyse : 100023211
Date du rapport: 2017-08-03
Projet client : Analyses d'eau de surface
Bon de commande : NA
Chargé de projets : Francis Desaulniers : 514-332-6001
Adresse courriel : francisdesaulniers@labenvironex.com

Données sur le prélèvement

Échantillon Environex :	3199567	Nature :	Eau de surface
Identification client :	Plage 2	Date de prélèvement:	2017-07-25
Nom du préleveur :	Cybelle Boucher	Date de réception:	2017-07-25
Lieu du prélèvement :	Lac à la Truite	Chlore résiduel libre :	NA
		Chlore résiduel total :	NA

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Laboratoire
Dénombrement des coliformes fécaux	Oui	MBIO11/ILME40			2017-07-25	LG
Coliformes fécaux			0	UFC/100mL		

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 13.0°C
Projet: Lac à la Truite

Commentaires du certificat :

Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées ■ = Hors critères
Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 7 de 8

CERTIFICAT D'ANALYSES OFFICIEL

RAPPEL

M. Jean-François Martel
 A-350, rue Laval
 Sherbrooke, Québec
 J1C 0R1
Tél.: (819) 636-0092

Certificat : **1766670**
 Demande d'analyse : 100023211
 Date du rapport: 2017-08-03
 Projet client : Analyses d'eau de surface
 Bon de commande : NA
 Chargé de projets : Francis Desaulniers : 514-332-6001
 Adresse courriel : francisdesaulniers@labenvironex.com

Données sur le prélèvement

Échantillon EnvironeX :	3199568	Nature :	Eau de surface
Identification client :	Plage 3	Date de prélèvement:	2017-07-25
Nom du préleveur :	Cybelle Boucher	Date de réception:	2017-07-25
Lieu du prélèvement :	Lac à la Truite	Chlore résiduel libre :	NA
		Chlore résiduel total :	NA

Paramètres	Accr. *	Méthode Interne	Résultats	Unités	Date d'analyse	Laboratoire
Dénombrement des coliformes fécaux	Oui	MBIO11/ILME40			2017-07-25	LG
Coliformes fécaux			1	UFC/100mL		

Commentaires de l'échantillon : Température à la réception : 13.0°C
 Projet: Lac à la Truite

Commentaires du certificat :

Approuvé par: 
 France Luneau
 Chimiste



Approuvé par: 
 Dominic Bibeau, B.Sc., Mch A. 822
 Responsable technique



Accr. * : Accréditation du MDDELCC -- NA : Non-Applicable -- TNI: Colonies trop nombreuses pour être identifiées -- TNC : Colonies trop nombreuses pour être comptées [] = Hors critères
 Laboratoire traitant : QC : Québec; LG : Longueuil; SH : Sherbrooke; ST : Sous-traitance externe / Méthode interne : CHM ou MBIO (méthodes QC) ; ILCE ou ILME (méthodes LG)

À moins d'une demande explicite du client, les échantillons d'analyse chimiques seront entreposés au maximum 21 jours après l'émission du certificat pour les paramètres dont le délai analytique le permet.

Ce certificat ne peut être reproduit, sinon en entier, sans l'autorisation écrite du laboratoire. Résultats applicables qu'aux échantillons soumis à l'analyse.

Tous les résultats d'analyse provenant de matrice solide sont calculés sur une base sèche, à moins d'avis contraires.

CONFIDENTIEL

Page 8 de 8